

М. А. САЛМИНА

«Сказание вкратце о бывшем пожаре града Ярославля»

Ярославль несколько раз страдал от больших пожаров: город горел в 1501 г., 1603 г., в XVIII в.¹ Но самыми опустошительными были пожары 1221 г., когда город чуть ли не весь выгорел, 1536 г.² и 1658 г.

В публикуемом ниже «Сказании вкратце о бывшем пожаре града Ярославля» сообщается о пожаре 1658 г. Кроме того, этот пожар описан еще в одном произведении, опубликованном в 1850 г. Е. Трехлетовым по рукописи, имеющей название «Сказание, еже по человеколюбию божию бывшего наказания, великаго и страшнаго пожара во граде Ярославле, и о перенесении честных мощей святых чудотворцев».³

Публикуемое «Сказание» находится в сборнике ГИМ, собр. Уварова, № 612 (1839), в 4°, написано скорописью, на лл. 102—110 об.⁴ Почерк и бумага (шут с семью бубенцами) позволяют датировать рукопись (и сборник в целом) третьей четвертью XVII в.⁵ Текст «Сказания» на каждом листе рукописи обрамлен чернилами. Тем же, что и «Сказание», почерком написана первая статья сборника «Леонтия, епископа Неаполя Кирского острова о останце жития... Иоанна Милостиваго...». Близким к «Сказанию» почерком написана предшествующая ему статья о событиях «Смутного времени», доведенная до 1652 г.; статья начинается с текста 1-й главы «Сказания» Авраамия Палицына.

Как и «Сказание», напечатанное Е. Трехлетовым, публикуемое «Сказание» сообщает, что пожар в Ярославле начался 10 июня 1658 г., в царствование Алексея Михайловича, при «боголюбивом архиепископе» Ни-

¹ См.: С. С. Замечательные пожары в Ярославле. — Ярославские губернские ведомости, 1843, № 47, часть неофициальная, стр. 141—143.

² См. об этом: ПСРЛ, т. I, вып. 2. Л., 1927, стлб. 445; т. XIII, вторая половина СПб., 1906, стр. 428.

³ Е. Трехлетов. Великий пожар, бывший в Ярославле в 1658 г. — Ярославские губернские ведомости, 1850, № 10, часть неофициальная, стр. 90—93. Шифр и дату рукописи Е. Трехлетов не приводит. Именно эту публикацию и имеют в виду встречающиеся в литературе ссылки на существование «Сказания» о пожаре 1658 г. в Ярославле (см., например: И. Троицкий. История губернского города Ярославля. Ярославль, 1853, стр. 67; К. Д. Головщиков. История города Ярославля. Ярославль, 1889, стр. 130—132, и др.). О. А. Белоброва любезно сообщила нам о существовании еще одного списка «Сказания», опубликованного Е. Трехлетовым (ГПБ, собр. Погодина, № 939, лл. 94—107).

⁴ Рукопись была описана П. Строевым (Рукописи славянские и российские, принадлежащие... И. Н. Царскому. М., 1848) под № 415 (стр. 509) и архим. Леонидом (Систематическое описание славяно-русских рукописей собрания графа А. С. Уварова, часть четвертая. М., 1894) под № 1839 (стр. 164—165).

⁵ Приписка на обороте последнего листа сборника «169-го мес. декабря, мес. генваря» не дает еще оснований датировать сборник 1661 г.

коне и митрополите ростовском и ярославском Ионе. Пожар начался в «Большом граде», перекинулся в Малый рубленый город, а затем и за реку Которосль. Сгорели стены, сгорел почти весь город. Оба «Сказания» уделяют особое внимание спасению от огня мощей ярославских чудотворцев — князей Василия и Константина — и мощей князей Федора и «чад его» Давида и Константина. В обоих «Сказаниях» наступившее бедствие рассматривается как наказание за грехи. Однако в отличие от «Сказания» Трехлетова публикуемое «Сказание» не упоминает некоторых фактических подробностей,⁶ касающихся главным образом Спасо-Преображенского монастыря и действий архимандрита Савватия,⁷ но зато в свою очередь вносит целый ряд других уточнений.

В рассматриваемом «Сказании» сообщается, что пожар произошел в тот год, когда «во граде» начальствовал воевода Григорий Спешнев⁸ и дьяк Алмаз Чистой.⁹ Пожар, рассказывает «Сказание», начался в Большом городе в «приходе Рождества Христова». Если в «Сказании» Трехлетова «погоревшими» называются только монастыри Пречистыя богородицы (Казанский) и Афанасьевский, да церковь Введения богородицы в Спасо-Преображенском монастыре, а об остальных церквях сказано лишь, что «ины церкви многи погореша» и называется их число — 29, то в публикуемом «Сказании» перечисляются 29 церквей, сгоревших в Большом, Малом городах, вне города и на другом берегу реки Которосли.¹⁰

Оба «Сказания», по всей видимости, возникли независимо друг от друга: в каждом из них, как уже говорилось, приводятся различные подробности описываемого бедствия; не обнаруживаются следы взаимного влияния и в обширных риторических отступлениях обоих текстов.

Автор публикуемого «Сказания» был хорошо знаком с торжественным стилем исторических сочинений XVI—XVII вв. Некоторые параллели указывают и на возможные источники компиляций и реминисценций «Сказания». Так, обращение к ярославским святым — князьям Василию и Константину — и сетование о грехах, навлекших бедствие, почти дословно повторяет плач о Царьграде, читающийся в Хронографе 1512 г.:¹¹

«Сказание»

О, како святни угодницы божи, благоверни князи, не подвигоша владычицу богородицу и всех святых умоли о граде своем и уставити таковой суд гнева господня ен можаху! Но они убо аще и молят, но не противятся

Хронограф

О како перьвый в царех Коньстантин не подвиже владычицу богородицу и всех святых умоли о людех согрешивших и уставити таковой суд гнева господня! Но они убо аще и молят, но не противятся

⁶ Так, например, в нем отсутствует рассказ о перенесении мощей князей Федора и «его чад» из монастыря за реку Которосль.

⁷ Е. Трехлетов считал, что автор изданного им «Сказания» принадлежал к братству Спасо-Преображенского монастыря в Ярославле.

⁸ Это подтверждается и архивными данными. В переписной книге по г. Ярославлю за 1668 г. (ЦГАДА, ф. 210, Дела разных городов, кн. 14, л. 1 об.) говорится: «В Ярославле были два города рубленые ... и те оба города при воеводе Григорье Спешневе во 166-м году выгорели».

⁹ См.: ЦГАДА, ф. 210, Разрядные вязки, вязка 1, № 106 (Росписной список г. Ярославля 1659 г.), лл. 15 об.—16, 36 (упоминаются документы 1657 и 1659 гг. г. Ярославля за подписью дьяка Алмаза Чистого).

¹⁰ В литературе имеются сведения, подтверждающие гибель в пожаре 1658 г. следующих церквей и монастырей: в Земляном городе — Ильи Пророка, Спаса Обыденной, Воскресения, Спаса на городу, Казанского и Афанасьевского монастырей; в Рубленом городе — Рождества богородицы, Собора и Николы чудотворца в Тропинской слободе, частично Спасо-Преображенского монастыря. О судьбе остальных упомянутых в «Сказании» церквей мы не располагаем пока никакими иными данными.

¹¹ ПСРЛ, т. XXII, ч. 1. СПб., 1911, стр. 438.

судьбам господним, яко иным ничим же очиститися можаше таковый грех, точию огнем, зане согрешиша от главы и до ногу, сиречь от больших и до меньших, и от сего явесь, яко вся благая святых церквей и честных монастырей составления и ина вся, яже богу освящаем, сия приемлет нашего ради освящения. Аще ли мы согрешаем ему и наших ради грехов, и та святая презирает и в поправление предает. Яко же и ныне видимо бяше всем благочестивым умиленно и слезам достойно видение, яко же виноград пуст и в поправление оставлен, или яко же сад оцепенел мразом зимы лютыя, или яко же вдова совлечься риз светлых и облачься в ризы сетованныя! (л. 105 об.—106).

судбам господним, яко ничим же инем можеть очиститися таковый грех, точию огнем и инем таковыми, занеже согрешиша от главы и до ногу, сиречь от больших и до меньших. И от сего яве есть, яко вся добраа святых церквей и монастырей составление и ина вся, яже богу освящаем, сия приемлет нашего ради исправления, аще ли мы согрешаем ему, и наших ради грех и та святая презирает и в поправление сиа и нас незаконником предает, якоже ныне видети есть царствующий град погран и раскопан и пожжен огнем и всем благочестивым умиленно и слезам достойно видение, якоже виноград видим есть, егоже озоба вепрь дивий, из луга пришед, или якоже сад оцепенел мразом зимы лютыя и увяд и бысть в поношение и уничтожение языком.

Начало рассказа о пожаре («При державе государя царя и великого князя...») напоминает традиционные временные характеристики повестей «Смутного времени».¹² Описание града Ярославля: «Бяше бо видети до толе град Ярославль велик и чуден, и многонароден, и цветящесе всеми потребными, и изобилуя довольством. Изряднейшее же и первое се, еже похвалу в себе имея — святых телеса многоцелебная, в церковных недрах опочивание имущих телесне» — сходно с описанием Москвы в «Сказании» Авраамия Палицына: «Кто не восплачется и не возрыдает ... о велицем сем царствующем граде, иже прежде бысть велик и превысок ... Паче же святыми церквами и многоцелебными мощми святых цветяше ... богатством же и славою и многонародным множеством и превеликим пространством ... прославляем бысть царствующий сей град Москва».¹³ Рассказ о «возвращении» мощей в Спасо-Преображенский монастырь может быть сравнен с текстом «Казанского летописца»:¹⁴

«Сказание»

И тако убо честная та обитель обновися, яко от зимы ина тихую весну преложись, и възде паки на древнее величество и доброту благолепия своего. Еже премилостивый Христе царю, даж обители сей и граду нашему расти, яко младенцу, и разширяться, яко прежде, и пребывати в мужестве совершенне и до скончания века сего, и до славнаго пришествия твоего (л. 110).

«Казанский летописец»

И тогода великия наша Русская земля свободися от ярма, и покорися бесерменская; и нача обновлятися, яко от зимы и на тихую весну прилагатися, и възде паки на древнее свое величество и доброту и благолепие, якоже при великом князе первые при Владимире преславнем; еи же, премилостивый Христе, даждь расти яко младенцу, и велчатися, и разширяться, и всюде пребывати в мужесовершенство и до славнаго твоего втораго пришествия, и до скончания века сего.

¹² Ср., например: Повесть о некоей брани, принадлежащей на благочестивую Россию. — РИБ, т. XIII. Изд. 3-е. Л., 1925, стлб. 250—251; Сказание о Гришке Отрепьеве. — Там же, стлб. 714; «Сказание» Авраамия Палицына. Подготовка текста и комментарии О. А. Державиной и Е. В. Колосовой. М.—Л., 1955, стр. 132.

¹³ «Сказание» Авраамия Палицына, стр. 213.

¹⁴ ПСРЛ, т. XIX. СПб., 1903, стлб. 8—9.

Повышенная эмоциональность и риторические фигуры «Сказания» напоминают стилистические приемы, широко распространенные и в других памятниках XVI—XVII вв. Однако наиболее вероятные источники прямых компиляций мы находим в Хронографе 1512 г., «Казанском летописце» и отчасти «Сказании» Авраамия Палицына. Интересно отметить, что существуют сборники, в которых объединены все эти произведения: например, Хронограф особого состава (ГПБ, собр. Погодина, № 1452) XVII в.¹⁵ Возможно, что подобная этому сборнику рукопись была в распоряжении автора «Сказания» и послужила основным источником его компиляций. Что касается цитат и реминисценций из Библии¹⁶ и патристической литературы, то это также свидетельствует о стремлении автора «Сказания» украсить свое произведение в стиле исторических произведений его века.

«Сказание вкратце о бывшем пожаре града Ярославля», таким образом, представляет интерес и как исторический источник, и как образец стиля компилятивного исторического произведения второй половины XVII в.

102

Сказание вкратце о бывшем пожаре града Ярославля

Обновления почитати — древний закон есть и добре уставлен, глаголет преизобильный в богословии Григорий. И како недобре, иде же им два некая велиа сотворяются, ибо и промысль и еже о нас прилежание всех содетеля и владыки явленна бывают всем человеком. Его же единого судьбами еже о нас вся вещи исправятся и к нашей ползе устроятся. Тако же и деяния велелепная добрых и боголюбивых архиереев и благоверных царей и всех властелей и еже о душах тщание же и попечение их певаемо бывает. И яко да не забытно присно пребывает от рода к роду всегда препосылаема память бывших наказаний от господа возставляюща последнеродных. Понеже сего света коло присно обратное на книждо день своя попечения приносящее, сице обыче многими деньми бываемая забывати и в забвение полагати. И сице умыслися от древних обновления почитати и истории писати, яко же обретаем в еврейском писании Ветхаго Закона плачевную и жалосную повесть о дщере Еффая Галаадитина, убиенной от своего отца. В книгах судей израилевых во главе 11 тако написанну: И бысть глаголет в закон во израилевы да плачут дщерь Еффая Галаадити на четыре дни в лете, и ина многа таковая и сим подобная. И да, не вся по ряду исчитаа, стужатель явлюся ведущим тя добре. Сим убо сицесе имущим, праведно и мне неключимому показася не предати забвению, но кратким писанием явленно сотворити последним родом содеанное неизследованными судьбами владыки всех бога в преславном граде Ярославле.

При державе государя царя и великого князя Алексия Михайловича всеа Великия и Малыя и Белья России самодержца и боголюбивом архиепископе московском Никоне, всея || Великия и Малыя России патриархе, честне и добре правящем церковныя кормила Российския патриархии, и преосвященном митрополите Ионе Ростовском и Ярославском, по царскому же повелению начальствующим тогда во граде воеводе Григорию Спешневу да дяку Алмазу Чистого, во 166-е в лето, осмыя тысящи от воплощения же божия слова — 1658-го в 10-е июня судьбами божиими неизреченными загорелось в большом граде Ярославле в 5-й час дне в приходе

¹⁵ См.: А. Попов. Обзор хронографов русской редакции. М., 1869, стр. 271.

¹⁶ Автор «Сказания» ссылается на главу 11, строку 149 Книги судей израилевых.

Рождества Христова. И возгорся огонь велик, и дух бурен и вихр воста от восточных стран. И град весь и самыя стены вся окрест града пожже и освященныя божия церкви, в них же первая церковь великомученицы Варвары и приход весь погоре. Вторая церковь Рождества Христова и приход весь. Третья церковь Николы чудотворца и приход весь на волском берегу. Четвертая церковь божияго пророка Илии и приход весь. Пятая церковь Козьмы^а || и Домьяна за гостинным двором и приход весь. Шестая церковь Всех святых и с приходом. Седмая церковь монастырь Девичь пречистыя богородицы Казанския и приход весь. Осмая церковь Стреление Христова и приход весь. Девятая церковь Левонтея Ростовскаго и приход весь. Десятая церковь монастырь Афонасия и Кирила, александрйских чудотворцев. Первая на десять церковь Нерукотвореннаго образа Христова именуема Обыденная. Вторая на десять церковь Воскресения Христова и с приходом. Третья на десять церковь Бориса и Глеба и приход весь. Четвертая на десять церковь Николы чудотворца Белского. Пятая на десять церковь Флора и Лавра у Фроловских врат. Шестая на десять церковь всемилостиваго Спаса, именуема на городе, и приход весь. Седмая на десять церковь архаггела Михаила и с приходом. Осмая на десят церковь Соборная и апостольская, в ней же изволи божия благогати почивати телесем святым страстертцем благоверным великим || князем Василию и Константину, ярославским чудотворцем, изнесенным убо им бывшим угодником божиим из Соборныя церкви и поставленным на поли за рекою. И другой град Кремль весь выгоре. В нем же девятая на десять церковь пречистыя богородицы Толския и с приходом. Двадесятая церковь Николы чудотворца в Кремле и с приходом. Двадесят первая церковь Иоанна Златауста в Кремле и с приходом. Двадесят вторая церковь святого Тихона чудотворца и с приходом. Вне же града погоревшая церкви и с приходы. Двадесят третья церковь священомученика Власия и с приходом. Двадесят четвертая церковь Рождества пречистыя богородицы и приход весь. Двадесят пятая церковь Богоявления господня и приход весь. Двадесят шестая церковь Дмитрия Селунскаго и приход весь. Двадесят седьмая церковь Петра митрополита и приход весь. Двадесят осмая церковь Николы чудотворца в Спасове слободе и приход весь. Об ону же страны реки Которосли || двадесят девятая церковь Николы чудотворца в Дропине слободе, приход весь. И дворы все, яже бяху во обоих градах, вся вкупе полиза огонь всеядец в мале времени.

Видение страшно и многим слезам достойно! Огню, зелным ветром и вихром гониму, вся вскоре изья душу, и людем горевшим невозможным убежати гонения пламеннаго, и от вихра велия восхищаемым во огонь и в воду пометаемым, и от дыма задыхающимся и такую нужною смертию живот изменяющим. Вихру убо зелну и неудоб сказаему вьющуся и преходящу семо и овамо ово по ветру, ово же сопротив ветра ходящу по реке Которосли, и сущая орудия, яже на брезе, и людей в воду вметающу и дровы побивающии.^б

Что же реку о честнейшей и небесоподобней обители боголепнаго Преображения господя нашего Исуса Христа и о многоцелебных мощех благоверных великих князей, преподобнаго Феодора и чад его Давида, Константина || тина, смоленских и ярославских чудотворцев, тако же и о благоверных великих князех Василии и Константине, ярославских чудотворцех — похвала нашему граду, забрала и крепость! Не достает бо ми повествующу слово.

^а Испр.; в ркп. Коз. ^б Испр.; в ркп. побивающу. Буква у перечеркнута красными чернилами, и над ней киноварью надписано и.

Бяше бо видети дотолє град Ярославль велик и чуден, и многонароден, и цвѣтяшея всеми потребными и изобилуя довольством. Изряднейшее же и первое се, еже похвалу в себе имея — святых телеса многоцелебная, в церковных недрах опочивание имущих телесне. Аще бо и душами святии они божии угодницы в небесных скиниях пребывают, но телесем их изволи крайнешая благодать ту в нетлении почивати. Овым убо во граде, а овым во общежительной лавре до дне и часа, его же весть един седяи в вышних.

Но в лепоту паки на плачевную повесть возвратитись. И сих убо светилников, выну горящих на свещнице в дому божи, в той день ^о в онь же
 л. 105 об. излияся пелын божиа суда,² град той лишишь. || Ох, и увы, вси взываху. сугубую печаль имуще, аки лишившимся такового дара божиа! Ибо в той час светило небесное солнце мрачным сиянием на землю сияше, согрешенна наша яве пред лице нам представляяи. О неиспытанных судѣб твоих, Христе царю, сыне преблагословеннаго бога! Кто доволен разумети и нас научити — толь велие твое на нас праведное всяко за грехи наша поущение, паче же кто доволен мольбою утолити — толь велие твое на нас праведное негодование, о нем же прогневаем, неисчетное с нас, неблагодарных, твое человеколюбие же и милость, преступлением спасительных твоих заповедей. О, како святии угодницы божи, благовернии князи, не подвигоша владычицу богородицу и всех святых умолити о граде своем и уставити таковой суд гнева господня ей можаху! Но они убо аще и молят, но не противятся судьбам господним, яко иным
 л. 106 ничим же очис||титися можаше таковой грех, точию огнем, зане согреша от главы и до ногу, си речь от больших и до меньших, от сего яве есь, яко вся благая святых церквей и честных монастырей составления и ина вся, яже богу освящаем, сия приемлет нашего ради освящения. Аще ли мы согрешаем ему и наших ради грехов, и та святая презирует и в попроание предает. Яко же и ныне видимо бяше всем благочестивым умиленно и слезам достойно видение, яко же виноград пуст и в попроание оставлен, или яко же сад оцепенел мразом зимы лютыя, или яко же вдова совлечесь риз светлых и облачесь в ризы сетованныя! В мале бо часе изменися, егда погоре, не бяше бо видети в нем иного ничесо же, но токмо дым и земля и садовия изгоревша, и трупия мертвых лежаща, и церквей святых и престолов в приделах много погоре, а каменные стояху выгореша
 л. 106 об. вну||три и огореша вне. И несть видети в них пеня, ни звонения, велицый бо колоколы и малии разлишася у многих церквей, многим же от братии и служебников згоревшим во обители боголепнаго Преображения господня.

Праведен еси господи и прави суди твои ^а по божественому и покланяемому слову,⁵ яко наказания ради и обращения нашего, ни же самех святых твоих и покланяемых щадяи храмов и образов твоих и пречистыя ти матере и всех святых твоих, но и сия вся или безбожных варвар рукама разоряеш или огнем вытребляеш до конца, образом сим сказуя нам нечувственным нестерпимо твое праведное негодование иже на нас, да познаем себе самех и прегрешении наших и познавше покаемся тебе достойно беззаконием нашим. Еи, господи боже, буди нам, познавшим прегрешения наша каятися, тебе от всея души со всяким смиренномудрием
 л. 107 и праведными делы и щедротами убогих. ||

* Нравоучение, яко вся скорбная находящая на ны должны есмы со благодарением претерпевати.³ Но понеже человеческое естество сице жестоко к наказанию и биемо забывает, а не яко же малолетнии от троицы

⁶⁻² Эти слова заключены в квадратные киноарные скобки. ⁴⁻⁵ Эти слова заключены в квадратные киноарные скобки. ^{ж-3} Написано киноарью.

биими некоторого ради погрешения сице боятся и трепещут к тем паки приступити, мы же сим неудовлшеся, но по подобию веврев, вегда бо от тех единого закалают, вси прочее рыкнувше от корыта отскачут, тому же издшу, вси паки к тем же обращаются корытам. Сице удоб поползновенно ко греху человеческое естество и забывливо и в страх божий приходити самохотне лентяшася, и в лепоту о таковых глаголаше пророк: Броздами и уздою челюсти их востягнеши, не приближающихся к тебе, ибо быти кому вне бога пагуба есть души. По писанному: яко удаляющися от тебе погибнут, и паки рекл есть пророк: Благо мне, яко смирил мя еси, да научусь оправданием твоим, не тогда убо Давид веселяшеся, егда царствия || корабль добре правяше, но егда во скорбях и бедах пребываше и о сих более радовашеся. Глаголаше бо сице: Благо мне, яко смирил мя еси. л. 107 об. Всяко бо глаголет в нонешнем веце не мнится^и радость быти, но печаль, последи же плод мирен и блажен человек, его же аще наказаша, господи. И во Иове глаголет: Не искушение ли человеку настоящее житие, не в скорбех ли пребываху святии Авраам, Иов и Товиа и Давид? Все бо житие Давидово исполнено бяше скорбей и слез. Соломон же, сопровтив, всегда живяше во благополучении и славе; и скорбь спасе Давида. Благополучение же Соломоново спасение неизвестно сотвори. Сего ради дает нам бог скорби, да познаем его, понеже зелным сном спим, аки забыв забы бога. Того ради взимает от нас имения, в нем же яко безсловесни валяемся. Не болезнуем, егда бог взимает от нас утешения мирская, понеже в нашу ползу сие творит. А яко благополучения отвращают человека от бога, сице и скорбь и напасть привлечит к богу. || Наказание л. 108 божие в житии сем — наказание отеческое, но аще что и скорбного подастся нам смотрением божиим, должны есмы благословеннии християне за доброе со благодарением принимати от руки господни. Ибо и врач не тогда добр, егда больного изводит во ограды, иде же крини цветут или сладкими врачеванием напаяет, но и тогда добр, егда и горькое дает, и гладом морит, и гнилые уды режет, точию да недуг искоренит. Тако и бог всех благ промыслитель попускает на нас наказание различно: недуги в теле, и имению отъятие, да же мы приидем в чувство. Ибо человеколюбивый бог ухищряет о нас, яко чадолюбивая мати о чадах, и пестует, и утешает, и веселит, а иногда страшит, грозит и биет. Тако и бог утешает нас на земле временными и веселит здравием и долгоденствием и, аще не по воли его ходим, наказует нас, а иногда и биет, яко отец сына. Писано бо есть: Его же любит господь — наказует, биет же всякого сына — его же прие||млет. И аще его наказание приемлем со благодарением, тогда л. 108 об. яко сыном обретается^к нам бог. Паки же отроча сицевый нрав имать, егда что хошет у матери упросит. Тогда начасте приседит ей и колен держится тоя, и с плачем просит, и приемши отходит и мать забывает. Мати же некако его устрашит или рабу повелит, и тако уstraшеное вскоре к матери бежит и касается колен ея и от страха забывает и оно, еже име. Сице и мы восприемше от руки господни радостное века сего здравие имение и славу и к сим привязуем душу нашу, и сердце, и ум. И тако в сих удаляемся от бога. Бог же, видя удаление наше, посылает на нас страхования войнами пленения, градов^а от огня истребление, и глады, и моры, да же к нему прибегаем и касаемся колен его пресвятых. Языком нашим и тайного суда и смотрения его да не укоряем и со Иовом да глаголем: Аще благая прияхом от руки || господня злых ли не стерпим. л. 109

^и Над этим словом киноварью написано наказание. ^к Это слово повторено дважды. В первом случае оно перечеркнуто красными чернилами. ^а Испр.; в ркп. радв.

Наг рече: Изыдох из чрева матери моя наг, и отиду паки. Господь даде, господь и взя, и яко же господеви изволися. Буди имя господне благо-словенно во веки.

Но на подлежащее возвратимся.^н О пренесении святых мощей.^н В четвертый убо день по бывшем оном великом пожаре возгореса огонь божественныя любве в сердца архимандрита Саватия, яко поистинне началника ограде. Советует убо совет благ и изряден с сущими иноки обители тоя, да обновится юность лавры тоя, яко орля и не точию обители тоя, но всего града, да примет церковь паки в недра своя сокровище неоскудное и да облечется паки в лепоту своя красоты. Призывает убо первое освященных благови мужей и начальники града. Стекает же ся и христоролюбивый народ, мужи, и жены, и дети, радостию велиею испол||нившиеся, со кресты, иконами и с воздыханием сердечным на пренесение идоша. Хвалу убо град сей и удивляюся ему яко боголюбив! Забывше убо вси кииждо своя житейская попечения в сие радости, сердца вселяхуся,^н шедше убо в божественный храм святого Иоанна Златоустаго на месте Коровники именуемо, расстояние поприще от града имеа. И рукама божиих слуг вземается святой гроб, в нем же три святии божии угодницы, и на раменах носяще с рыданием слез от радости веселяхуся, яко обретше користь многу, со псалмы, с песнями, и пении духовными воспевающе господа, идоша в путь свой. И внегда тем несомым быти, воздух убо веселяшесь, солнце же лучи свои ясно на землю испусти, преже бо згустившися виден баше воздух. Внесше убо во святую церковь обители болепнаго Преображения и в прежеуготованнем месте по||ложиша святыя многоцелебныя мощи благовернаго князя преподобнаго Феодора с чады и довольно молебствовавши, благодарственныя песни богови воздаша. И тако убо честная та обитель обновися, яко от зимы и на тихую весну преложись, и възыде паки на древнее величество и доброту благолепия своего. Еже премилостивый Христе царю, даж обители сей и граду нашему расти, яко младенцу, и разширяться, яко преже, и пребывати в мужестве совершенно и до скончания века сего и до славнаго пришествия твоего. Тщание же и прилежание архимандрита^р Саватия и еромонахов и сущих с ним о Христе и братии и священных иереев градских, пастырей наших и отец любезнейших, по еже отселе отхождении, да сопричтеша к числу избранных твоих первосвященник и да спо||добии их владыко пети тя с ними в бесконечныя веки в превышнем и святем храме божественныя ти славы аки возлюбльших от всея души и потрудившихся в пренесении мощей святых. И нас молитвами их святыми сподоби проче живот наш. Благоугодно пред тобою пожити со всяким смиренномудрием, и праведными делы, и истинною, и чистотою поющих и славящих отца безначальна, сына со-безначальна, духа святого соприсно сущна. Ныне и присно и во веки веков, аминь.

(ГИМ, собр. Уварова, № 612, лл. 102—110 об.).

^{н-н} Написано киноварью. ^{о-п} Эти слова заключены в квадратные киноварные скобки. ^р Испр.; в ркл. архимарита.